





## Linguistic Profile Q4, 2018

 [www.abhyantrik.com](http://www.abhyantrik.com)

 BABARMAHAL,  
KATHMANDU

 +977-9818824745

 [info@abhyantrik.com](mailto:info@abhyantrik.com)

## SKILLS

TRANSLATION

LANGUAGE  
SERVICES

PROOFREADING

LOCALIZATION

PODCASTING

EDUCATIONAL  
CONTENT  
PRODUCTION

SUBTITLING

VOICE OVER

## PROFILE

We have a sophisticated Linguistic team with demonstrated proficiency in professional-level Nepali and English. Able to write and transcribe information from the English language into Nepali with a high degree of expression and accuracy.

## LIST OF BOOKS TRANSLATED

- KEY CONCEPTS IN CHINESE THOUGHT AND CULTURE - 1
- KEY CONCEPTS IN CHINESE THOUGHT AND CULTURE - 2
- KEY CONCEPTS IN CHINESE THOUGHT AND CULTURE - 3
- KEY CONCEPTS IN CHINESE THOUGHT AND CULTURE - 4
- KEY CONCEPTS IN CHINESE THOUGHT AND CULTURE - 5
- THE BRIDGE OF HEAVEN
- AH, XIANGXUE !
- THE SOLO PARTY
- THE HISTORICAL EVOLUTION OF CHINA'S MONETARY CULTURE
- PREFACE TO THE NEPALI VERSION BY ZHU YONGXIN
- INSIGHTS INTO CHINESE CULTURE
- WORDS OF ZHU YONGXIN ON EDUCATION

## TOOLS USED

DESKTOP TOOLS  
SDL Trados Studio 2017,  
MemoQ, OmegaT,  
CafeTrans

ONLINE TOOLS  
MateCAT, GTT, XTM  
Cloud, SmartCAT

LOCALIZATION  
PO Edit, Gtranslator,  
Translate Toolkit